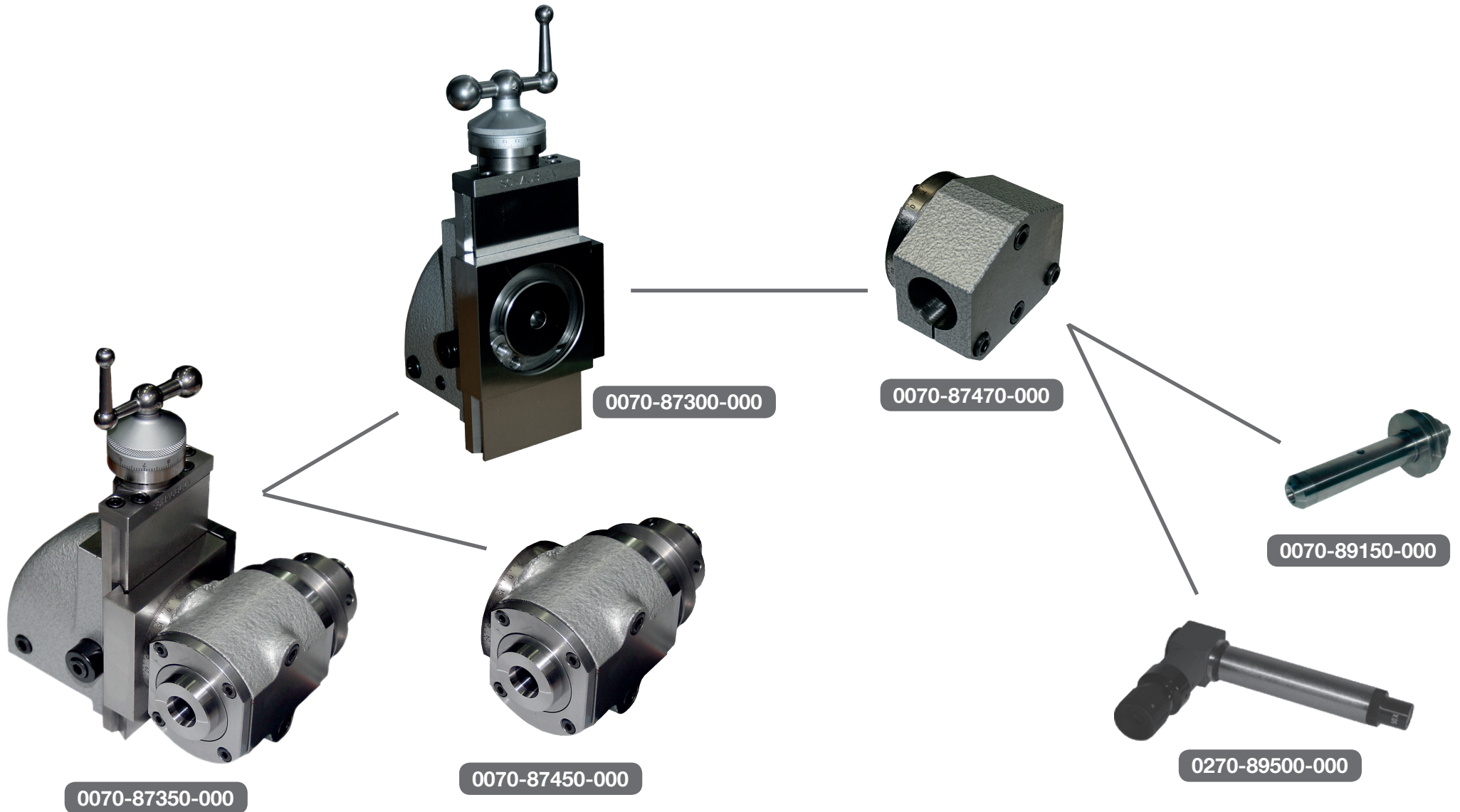


## 4. Chariots et accessoires | Kreuzsupporte und Zubehör | Carriages and accessories

## 4.2 Appareil à fraiser A COURROIE + accessoires | Fräsapparat MIT RIEMEN + Zubehör | Milling attachment WITH BELT + accessories



- 0070-87350-000** Appareil à fraiser complet, comprenant:  
 - 0070-87300-000 1x Montant avec coulisseau vertical  
 - 0070-87450-000 1x Poupée inclinable W12  
 - 0070-87459-000 1x Clé de serrage

*Fräsapparat komplett, beinhaltet:*

- 0070-87300-000 1x Ständer mit Vertikalschlitten  
 - 0070-87450-000 1x Neigbarer Frässpindelstock W12  
 - 0070-87459-000 1x Spannschlüssel

Milling attachment complete, including:

- 0070-87300-000 1x column with vertical slide  
 - 0070-87450-000 1x W12 inclinable headstock  
 - 0070-87459-000 1x drawbar

- 0070-87300-000** Montant avec coulisseau vertical  
*Ständer mit Vertikalschlitten*  
 Column with vertical slide

- 0070-87450-000** Poupée inclinable avec quill W12  
 - 0070-87459-000 1x clé de serrage  
*Neigbarer Frässpindelstock W12*  
 - 0070-87459-000 1x Spannschlüssel  
 Inclinable headstock for W12 collets  
 - 0070-87459-000 1x drawbar

- 0070-87470-000** Porte-quill alésage Ø25[mm]  
*Spindelhalter, Bohrung Ø25[mm]*  
 Quill holder, bore Ø25[mm]

- 0070-89150-000** Quill Ø25[mm] pour pinces B8  
 - vitesse max. 10'000 min<sup>-1</sup>  
*Drehspindel Ø25[mm] für Spannzangen B8*  
 - Spindeldrehzahl max 10'000 min<sup>-1</sup>  
 Quill Ø25[mm] for B8 collets  
 - speed max 10'000 min<sup>-1</sup>

- 0270-89500-000** Microscope de centrage sur tasseau Ø25 mm  
 grossissement 50x - coudé 90°  
 (les articles 0070-87300-000 / 0102-87300-000 et 0070-87470-000 / 0102-87470-000 sont nécessaires)  
*Zentriermikroskop mit Schaft Ø25 mm*  
*Vergrößerung 50x - 90° abgewinkelt*  
*(die Artikel 0070-87300-000 / 0102-87300-000 und 0070-87470-000 / 0102-87470-000 sind notwendig)*  
 Centering microscope with shank Ø25 mm  
 magnification 50x - sight bent at 90°  
 (the items 0070-87300-000 / 0102-87300-000 and 0070-87470-000 / 0102-87470-000 are needed)